Detta dokument är endast avsett som dokumentationshjälpmedel och institutionerna ansvarar inte för innehållet

►**B**

RÅDETS FÖRORDNING (EEG) nr 1868/94
av den 27 juli 1994
om upprättandet av ett kvotsystem avseende produktionen av potatisstärkelse

(EGT L 197, 30.7.1994, s. 4)

Ändrad genom:

		Officiella tidningen		
		nr	sida	datum
►**M1**	Kommissionens förordning (EG) nr 1664/95 av den 7 juli 1995	L 158	13	8.7.1995
►**M2**	Rådets förordning (EG) nr 1863/95 av den 17 juli 1995	L 179	1	29.7.1995
►**M3**	Rådets förordning (EG) nr 1284/98 av den 16 juni 1998	L 178	3	23.6.1998
►**M4**	Rådets förordning (EG) nr 1252/1999 av den 17 maj 1999	L 160	15	26.6.1999
►**M5**	Rådets förordning (EG) nr 962/2002 av den 27 maj 2002	L 149	1	7.6.2002
►**M6**	Rådets förordning (EG) nr 1782/2003 av den 29 september 2003	L 270	1	21.10.2003

Anm.: I denna konsoliderade utgåva förekommer hänvisningar till den europeiska omräkningsenheten och/eller ecun. Från och med den 1 januari 1999 skall båda benämningarna förstås som hänvisningar till euron — rådets förordning (EEG) nr 3308/80 (EGT L 345, 20.12.1980, s. 1) och rådets förordning (EG) nr 1103/97 (EGT L 162, 19.6.1997, s. 1).

▼B

RÅDETS FÖRORDNING (EEG) nr 1868/94

av den 27 juli 1994

om upprättandet av ett kvotsystem avseende produktionen av potatisstärkelse

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artiklarna 42 och 43 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag ([1]),

med beaktande av Europaparlamentets yttrande ([2]),

med beaktande av Ekonomiska och sociala kommitténs yttrande ([3]), och

med beaktande av följande:

I rådets förordning (EEG) nr 1543/93 av den 14 juni 1993 om fastställande av det bidragsbelopp som utgår till producenter av potatisstärkelse under regleringsåren 1993/94, 1994/95 och 1995/96 ([4]) fastställs att rådet skall besluta vilka åtgärder som skall vidtas om produktionen av potatisstärkelse inom gemenskapen överstiger 1,5 miljoner ton under regleringsåret 1993/94 eller 1994/95. Produktionen under 1993/94 översteg nämnda kvantitet.

De produktionsrestriktioner som gäller inom spannmålssektorn, särskilt vad avser arealuttag, gäller inte inom potatisstärkelsesektorn. Trots detta skall alla bestämmelser till förmån för potatisstärkelsesektorn vara förenliga med den produktionsstyrning som är lika nödvändig inom potatisstärkelsesektorn som inom andra sektorer.

Den åtgärd för produktionsstyrning som är lämpligast i samband med systemet med bidrag för produktionen av potatisstärkelse är att införa ett kvotsystem.

Varje medlemsstat inom vilken potatisstärkelse har producerats bör tilldelas en kvot på grundval av den genomsnittliga kvantitet potatisstärkelse som producerades i den medlemsstaten under regleringsåren 1990/91, 1991/92 och 1992/93, för vilken bidrag har mottagits. Denna kvot bör justeras proportionellt med beaktande av en total gemenskapskvot på 1,5 miljoner ton.

Kvoter bör tilldelas Danmark, Tyskland, Spanien, Frankrike och Nederländerna för regleringsåren 1995/96, 1996/97 och 1997/98.

När det gäller Tyskland, är det med hänsyn till övergången till marknadsekonomi från den planekonomi som före återföreningen rådde i de nya förbundsstaterna, och de därmed förenade förändringarna av produktionsstrukturen inom jordbruket samt nödvändiga investeringar, motiverat att använda ett annat referensår, nämligen regleringsåret 1992/93, samt att öka den producerade kvantiteten för nämnda år med 90 000 ton. Dessutom är det motiverat att införa en reserv för Tyskland för att täcka den produktion som härrör från investeringar som oåterkalleligen har gjorts före den 31 januari 1994, om den kvot som har tilldelats Tyskland inte kan täcka sådan produktion. Dessa kvantiteter kan inte rymmas inom en gemenskapskvot på 1,5 miljoner ton. Det är därför nödvändigt att lägga dem till nämnda gemenskapskvot.

Producentmedlemsstater bör för en period av tre år fördela sin kvot mellan alla potatisstärkelseproducerande företag på grundval av den genomsnittliga kvantitet stärkelse som de har producerat under regleringsåren 1990/91, 1991/92 och 1992/93 och för vilken bidrag har mottagits, eller, efter den enskilda medlemsstatens gottfinnande, på grundval av den kvantitet potatisstärkelse som har producerats under regleringsåret 1992/93 och för vilken bidrag har mottagits, samt på

([1]) EGT nr C 83, 19.3.1994, s. 5.
([2]) EGT nr C 128, 9.5.1994.
([3]) EGT nr C 148, 30.5.1994, s. 49.
([4]) EGT nr L 154, 25.6.1993, s. 4.

▼B

grundval av de investeringar avseende produktion av potatisstärkelse som dessa företag har gjort före den 31 januari 1994.

För att beakta en eventuell omstrukturering av marknaden för potatisstärkelse skall kommissionen i slutet av treårsperioden och därefter vart tredje år framlägga en rapport till rådet om kvotfördelningen, vid behov tillsammans med lämpliga förslag. Samtidigt skall ärenden avseende nya producenter av potatisstärkelse behandlas.

Särskilda strukturella begränsningar inom sektorn för potatisstärkelse gör det nödvändigt att införa ett bidrag för produktionen av potatisstärkelse inom ramen för den kvot som företaget har tilldelats. För att skydda potatisproducenter, skall ett villkor för utbetalning av bidraget vara att ett lägsta pris har betalats för den kvantitet potatis som behövs för att producera stärkelse inom ramen för kvoten.

Företag som producerar potatisstärkelse skall inte ingå odlingskontrakt med potatisproducenter om en kvantitet potatis som ger en större stärkelseproduktion än den kvot som företaget har tilldelats. All stärkelse som produceras utöver kvoten skall exporteras från gemenskapen utan att omfattas av något exportbidrag.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Härmed införs ett kvotsystem för produktionen av potatisstärkelse som kan omfattas av gemenskapsstöd.

▼M5

Artikel 2

1. De nedan nämnda medlemsstater som producerar potatisstärkelse tilldelas följande kvoter för regleringsåren 2002/03, 2003/04 och 2004/05:

(ton)

Danmark	168 215
Tyskland	656 298
Spanien	1 943
Frankrike	265 354
Nederländerna	507 403
Österrike	47 691
Finland	53 178
Sverige	62 066
Summa	**1 762 148**

2. Varje producentmedlemsstat skall fördela den kvot som anges i punkt 1 mellan företag som producerar potatisstärkelse, att användas under regleringsåren 2002/03, 2003/04 och 2004/05, på grundval av de delkvoter som finns tillgängliga för varje företag som producerar potatisstärkelse under 2001/02, innan det görs en eventuell korrigering i enlighet med artikel 6.2.

▼M5

Delkvoterna för varje företag som producerar potatisstärkelse under regleringsåret 2002/03 skall justeras för att ta hänsyn till eventuella kvantiteter som överstiger kvoterna under regleringsåret 2001/02 i enlighet med artikel 6.2.

Artikel 3

1. Kommissionen skall senast den 30 september 2004 och därefter vart tredje år lägga fram en rapport till rådet om kvotfördelningen i gemenskapen, vid behov tillsammans med lämpliga förslag. I denna rapport skall hänsyn tas till eventuella ändringar av betalningarna till potatisproducenterna samt till utvecklingen av marknaden för potatisstärkelse och spannmålsstärkelse.

2. Senast den 31 december 2004 och därefter med treårsintervaller skall rådet, på grundval av artikel 37 i fördraget, fördela de treåriga kvoterna mellan medlemsstaterna på grundval av den rapport som avses i punkt 1.

3. Senast den 31 januari 2005 och därefter vart tredje år skall medlemsstaterna meddela berörda personer uppgifter om kvotfördelningen för de påföljande tre regleringsåren.

▼B

Artikel 4

Ett företag som producerar potatisstärkelse skall inte ingå odlingskontrakt med potatisproducenter om potatiskvantiteter som skulle medföra en större kvantitet stärkelse än dess kvot enligt artikel 2.2.

▼M6

Artikel 4a

Minimipriset för potatis avsedd för tillverkning av potatisstärkelse skall vara 178,31 euro per ton från och med regleringsåret 2004/2005 och framåt.

Detta pris gäller den kvantitet potatis som levereras till fabriken och som behövs för att tillverka ett ton stärkelse.

Minimipriset skall justeras allt efter potatisens stärkelseinnehåll.

Artikel 5

Ett bidrag på 22,25 euro per ton producerad stärkelse skall utgå till stärkelseproducerande företag för en kvantitet potatisstärkelse inom den kvot som avses i artikel 2.2, förutsatt att de till potatisproducenterna har betalat det minimipris som anges i artikel 4a, för den mängd potatis som behövs för att producera den tillåtna kvoten stärkelse.

▼B

Artikel 6

1. ►M2 ——————— ◄ ►M2 ——————— ◄ Varje kvantitet potatisstärkelse, som produceras utöver den kvot som avses i artikel 2.2, ►M2 skall ◄ exporteras i oförändrat skick från gemenskapen före den 1 januari året efter det aktuella regleringsåret.

Exportbidrag skall inte utgå för sådana kvantiteter.

2. ►M2 Utan hinder av ◄ punkt 1, får ett potatisstärkelseproducerande företag under ett regleringsår, utöver dess kvot för innevarande regleringsår, inte utnyttja mer än 5 % av dess kvot för påföljande regleringsår. I sådant fall skall kvoten för påföljande regleringsår minskas i enlighet därmed.

▼M6

Artikel 7

Bestämmelserna i den här förordningen skall inte gälla för framställning av potatisstärkelse i företag som inte omfattas av artikel 2.2 i denna förordning och som köper potatis som producenterna inte får

▼M6

stöd till enligt artikel 93 i förordning (EG) nr 1782/2003 av den 29 september 2003 om upprättande av gemensamma bestämmelser för system för direktstöd inom den gemensamma jordbrukspolitiken och om upprättande av vissa stödsystem för jordbrukare ([1]).

▼B

Artikel 8

Tillämpningsföreskrifter till denna förordning skall antas i enlighet det förfarande som föreskrivs i artikel 23 i förordning (EEG) nr 1766/92. De skall särskilt omfatta föreskrifter tillämpliga i samband med samgåenden, förändringar i ägande och företags inledande och upphörande med handel samt eventuella åtgärder som krävs för att underlätta övergången från det gällande systemet till det system som upprättas genom denna förordning.

Artikel 9

Förordning (EEG) nr 1543/93 skall upphöra att gälla från och med den 1 juli 1995. Alla hänvisningar till förordning (EEG) nr 1543/93 skall tolkas som hänvisningar till denna förordning.

Artikel 10

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med den 1 juli 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

([1]) EUT L 270 af 21.10.2003, s. 1.